



Photo de Yannick,
Trébrivan.

Les arbres tombés. Pas de forêt cet hiver.
De nouveaux chemins.

*Kouezhet ar gwez
Koad ebet er goañv-mañ
Gwenodennoù nevez.*

Lucy,
Atelier d'écriture à Rostrenen.

Chemin creux
Te voici chemin creux de mon enfance
Tu m'attendais, je suis là, enfin
Il est un peu plus de midi, tes trésors sont à moi
Au bout du chemin, il y a encore une autre aventure.
Je ne sais si l'oiseau est encore au nid
Peut-être est-il déjà en voyage
La grive n'est pas si loin, je l'entends la rieuse
Elle joue juste à cache-cache-soleil, de l'autre côté
du talus.
Il n'y a plus d'heure au cadran du jour
Les aiguilles sont en vacances aujourd'hui.
Il est des temps qui ne se comptent pas vraiment
Des silences se perdent ici et sont si bien.
Chemin creux de mon enfance,
Demain, je reviens !

*Hent don
Sed aze hent don ma bugaleaj
O c'hortoz ac'hanon, en em gavet on, erfin
Diwezhatoc'h evit merenn, din-me eo da deñzorioù
E penn an hent zo un avantur all
Ne oaran ket hag an evn zo e-barzh e neizh c'hoazh
Marteze emañ o veajiñ dija
An drask n'emañ ket gwall bell, ar vondrask a
glevan
O c'hoari huzhig gant an heol, en tu all d'ar c'hleuz.
N'eus ket eur ebet ken war kadran an deiz
Aet eo an nadozioù da vakañsiñ hudu.
Amzerioù zo ha n'haller ket kontañ
Amzerioù sioul en em goll amañ ha brav eo dezhe.
Hent don ma bugaleaj,
àrc'hoazh e teuin en-dro !*

René,
Atelier d'écriture à Rostrenen.